

<sida1>

S. T. Herr Professor Carl Sundevall kongl. Riksmuseum. Stockholm.
[Adressfältet på brevet]

[text med okänd handstil:] Med dette Brev, der er frembragt ved Steftamtmand Harris, skulde følge en Kierv[?], som maatte efterlades i Haparanda, hvorfra der er gjort omtalt til at den sendes med første Damp skib. -

<sida2>

[<besv. 18/1 48.> Mottagarens anteckning]

Karesuando den 24 November 1847.

Vördaste Broder!

Under loppet af Sommaren och hösten hafva min Hustru och Barnen fångat åtskilliga Råttor större och mindre, som här med följa i kroppar och skinn. Ingen af oss är någon mästare i konsten att stoppa opp skinnen; en del äro derföre dålige; kan dock hända, att något dugligt finns ibland den öfriga Smörjan. Ibland kropparne är en af Hermeliner[n]a. Prof. Wahlberg hade mest otur i Sommar; dåligt väder nästan hela

<sida3>

Sommaren. Han torde derföre icke mycket rosa marknaden.

Annars ingenting nytt från Lappmarken[.] Vi hafva nästan samma före, som i Stockholm den här tiden: bara blidt och föga snö, så att folket knapt kan färdas. Kanhända, att å Södra orter är bättre vinter än här. —

God årsväxt å åker och äng har vi haft här oppe, men Lapparnes Renar vilja icke trifvas väl under sådane somrar. Climatet blir för varmt, och åtskilliga Re[hn]sjukdomar Yppa sig.

Råttkropparne och skinnen vänta nu endast på tillfälle med Någon Resande från Norrige: vi hafva hört, att sådane snart Skulle vara i antågande, och måste derföre hafva Allting färdigt.

Min vördsammaste hällsning till Wahlberg, Selander Vikström m. fl. från M. V. Broders Erbördigste

L. L. Læstadius.

<sida4>

[Flyttfåglarnas ankomst till Karesuando 1847, tabell på nästa sida]

L. L. Læstadius till C. J. Sundevall 1847-11-24

	Flyttfoglarnes ankomst till Karesuando 1847	Afgång
Maj 6.	motacilla alba [http://www.birdsofbritain.co.uk/bird-guide/pied-wagtail.asp]	den 1 sta September försvunno Svalorna kares ut Supra L. L. Læstadius.
10	Anas Segetum? [?]	
8	Chodr.[?] Apricar.	
11	Antris[?] pratens	
12	Turd. Ebocens[?]	
-	Anas Acuta [http://www.biopix.dk/Species.asp?Language=sv&Searchtext=Anas%20acuta&Category=Fugle]	
13	Emberiza lappion[?]	
17	Saxicola oenanthe[?]	
24	Glottis Chloropus[?]	
-	Chodr[?] kiaticella[?]	
25	Anos penelope [http://www.wildaboutbritain.co.uk/pictures/showphoto.php/photo/25218/ppuser/240]	
-	Anser albifrous [http://www.birds.se/imgspec.asp?Qimg=109&Qlangues=Sv]	
-	Stema hirundo	
-	Numen[ius] arguata [http://www.sofnet.org/index.asp?lev=3049&typ=1]	
26	Totanus fuscens[?]	
27	Totan[us] glareola	
28	Columb[us] arcticus	
29	Anas glacialis	
-	Anas nigra	
-	Sylvia Svecica	
-	Sylv. Phoeniceus[?]	
-	motacilla flava [http://www.birdguides.com/html/vidlib/species/Motacilla_flava.htm]	
30	hirundo urbica	
Juni 6.	Cuculus canor.	